



# Euratsfelder Gemeindenachrichten



## Frohe Weihnachten und alles Gute im Neuen Jahr

wünschen Bürgermeister,  
Vizebürgermeister,  
Gemeinderat und  
die Bediensteten der  
Marktgemeinde Euratsfeld



## ZU GLASFASER IN EURATSFELD

**JETZT BESTELLEN!**

MEHR UNTER [www.noegig.at](http://www.noegig.at) ODER AM GEMEINDEAMT

Bestellformulare sind jederzeit  
am Gemeindeamt erhältlich



In dieser Ausgabe der Gemeindenachrichten finden Sie eine neue Ausgabe von „**Seinerzeit – Euratsfeld vor 25 Jahren**“: Dieses wertvolle Zeitdokument, zusammengestellt von Bgm. a.D. Franz Menk, soll uns an umgesetzte Projekte sowie an die vielen Aktivitäten in der Gemeinde Euratsfeld vor 25 Jahren erinnern. Herzlichen Dank an Franz Menk für die Aufarbeitung der Geschichte von Euratsfeld!

### Parteienverkehr am Gemeindeamt

**Mo – Fr:** 8 - 12 Uhr

### Amtszeiten

**Mo – Do:** 7 - 12 Uhr und 13 - 16.45 Uhr, **Fr:** 7 - 12 Uhr

### Sprechstunden des Bürgermeisters

**Mo:** 9 - 11 Uhr und **Di:** 16 - 18 Uhr

„EURATSFELDER GEMEINDENACHRICHTEN“ vom Dezember 2021  
37. Jahrgang - Nr. 10/2021

Erscheinungsort Euratsfeld, Verlagspostamt 3324 Euratsfeld. Verlagsort: Euratsfeld, Herstellungsort: Druckerei Queiser, Medieninhaber, Hersteller und Herausgeber: Marktgemeinde Euratsfeld, 3324 Euratsfeld, Marktstraße 3, 07474/240, [gemeinde@euratsfeld.gv.at](mailto:gemeinde@euratsfeld.gv.at), [www.euratsfeld.gv.at](http://www.euratsfeld.gv.at)

Redaktion: Bgm. Johann Weingartner, VB Gerald Zehetgruber

## Parteienverkehrszeiten zu den Weihnachtsfeiertagen

Das Gemeindeamt ist von 27. Dezember 2021 bis 7. Jänner 2022 nur vormittags geöffnet. Um Verständnis wird ersucht.

## Öffentliches WC

Das öffentliche WC am Marktplatz ist täglich von 6.00 bis 22.00 Uhr benützlich. Es ist jedoch wichtig, dass es unter folgendem Motto genutzt wird: „Das WC verlasse ich so, wie ich es vorfinden will“. Leider ist dies nicht immer der Fall. Es langen ständig Beschwerden auf dem Gemeindeamt ein über die Verunreinigung des WC's! Um Reinhaltung dieser öffentlichen WC-Anlage wird dringend ersucht!

## Privatbörse

**VERKAUFE** „Grüne Erde“ Hoch- & Etagenbett Huckleberry Finn; Innenmaße: Matratze 90 x 200 cm Außenmaße: mit Leiter 145 x 217 cm, Höhe: 155 cm Bett ist zerlegbar, Holzart: Buche

Tel.-Nr.: 0660 / 522 20 91  
E-Mail: [yvonne.kern@gmx.at](mailto:yvonne.kern@gmx.at)

## Bausprechtage

Die nächsten **Bausprechtage** werden am **19. Jänner 2022**, **16. Februar 2022** und am **16. März 2022 jeweils nachmittags** am Gemeindeamt stattfinden. Wenn jemand zum Bausprechtage kommen möchte, muss er zuvor telefonisch am Gemeindeamt einen Termin vereinbaren.  
Tel.-Nr.: 07474/240 - 73

## Wasserzähler Ablesekarten

Die Wasserablesekarten werden in diesen Tagen ausgeschickt – bitte den Abgabetermin beachten: **07.01.2022!**

Bitte den Zählerstand ablesen und wie folgt bekannt geben:

- Die ausgefüllte Ablesekarte zum **Postkasten** bringen  
oder
- auf [www.zaehlerstand.at](http://www.zaehlerstand.at) einloggen und die Daten eintragen  
oder
- den QR-Code mit dem Handy scannen, wo sie automatisch auf [www.zaehlerstand.at](http://www.zaehlerstand.at) weitergeleitet werden.

## Ehrenbürger Dipl.-Ing. Franz Kernstock

Der ehemalige Leiter der NÖ Straßenbauabteilung in Amstetten, wirkl. HR Dipl.-Ing. Franz Kernstock, war seit 1973 Ehrenbürger der Marktgemeinde Euratsfeld. Hr. Kernstock ist am 28. November 2021 im 96. Lebensjahr verstorben. Die Gemeinde Euratsfeld bedankt sich für sein Wirken zum Wohle der Gemeinde und wird ihm stets ein ehrendes Gedenken bewahren.

## Information Dr. Franz A. Gabler

Die Ordination ist am Donnerstag, **23. Dezember 2021, von 3. – 7. Jänner 2022** und **von 7. – 11. Februar 2022** wegen Urlaub geschlossen! Vertretung: Die Ärzte der Umgebung.

## Jagdpatch Auszahlung

Der Jagdpatch für die Genossenschaftsjagdgebiete **Euratsfeld I** (Euratsfeld) und **Euratsfeld III** (Gafring) wird dieses Jahr automatisch auf das am Gemeindeamt in Verwendung stehende Konto überwiesen. Sollte dem Gemeindeamt Ihre Bankverbindung noch nicht bekannt sein, melden Sie sich bitte unter: 07474/240-76.

## Hundemarken und Hundeabgabe 2022

Die Hundeabgabe 2022 wird nach den gesetzlichen Richtlinien eingehoben und beträgt € 20,00 für den ersten Hund und für jeden weiteren Hund € 30,00 (Ausnahmebedingungen gibt es für Nutz- bzw. Kampfhunde). Abgabepflichtig ist jeder, der im Gemeindegebiet einen **über drei Monate alten Hund** hält. Sollte ein Hund an- oder abzumelden sein, oder wird eine Hundemarke benötigt, weil die alte verloren wurde, möge dies beim Gemeindeamt gemeldet werden. Sie sparen dadurch unnötigen Verwaltungsaufwand. Falls keine Änderungen gemeldet wurden, wird die Hundeabgabe wie im Vorjahr vorgeschrieben. Jene Hundebesitzer, die ihre Hunde nicht beim Gemeindeamt melden und die fällige Hundeabgabe nicht entrichten, machen sich auf Grund der gesetzlichen Bestimmungen strafbar.

**Wichtig:** Hunde mit erhöhtem Gefährdungspotential (Kampfhunde) sind Hunde folgender Rassen oder Kreuzungen sowie deren Kreuzungen untereinander oder mit anderen Hunden: Bullterrier, American Staffordshire Terrier, Staffordshire Bullterrier, Dogo Argentino, Pit-Bull, Bandog, Rottweiler oder Tosa Inu. Diese Hunde sind auf der Gemeinde gesondert zu melden und erhalten eine eigene Hundemarke.

## Glasfasernetz in Euratsfeld

**Wir brauchen ein öffentliches Glasfasernetz in Euratsfeld!** Jetzt haben wir die Chance einen Großteil der Euratsfelder Liegenschaften an die für die Zukunft unumgängliche Infrastruktur der Glasfaser anzuschließen!

Die Vorteile sprechen für sich:

- **Glasfaser ist zukunftssicher**
- **Internet in höchster Qualität**
- **Glasfaser belebt die Region und stärkt den Wirtschaftsstandort**
- **Glasfaser ist eine verlässliche Infrastruktur und steigert den Wert des Hauses**



Machen Sie daher bitte unbedingt mit! Es sollen sich möglichst viele für den Glasfaseranschluss entscheiden, da nur dann ein weiterer Ausbau in unserem Gemeindegebiet möglich ist.

Nützen Sie jetzt den Aktionspreis für einen Anschluss von nur € 300.- (nach Abschluss der Bauarbeiten werden die Anschlusskosten mindestens € 1.000.- betragen!).

**Sagen Sie JA zum Glasfaserausbau in Euratsfeld und geben Sie das Anmeldeformular noch vor Weihnachten 2021 ab.**

Mit besten Grüßen

Bürgermeister Johann Weingartner & Vizebürgermeister Johann Engelbrechtsmüller

## Christbaum für Euratsfeld

Traditionell vor dem ersten Adventssonntag stellte das VSE Team den diesjährigen Weihnachtsbaum auf. Die etwa 25 Jahre alte, wunderschön „gezeichnete“ Fichte wurde von **Familie Maria und Engelbert Vanek (Lederschneiderei)** gespendet, wofür sich Obmann Andreas Haag, stellvertretend für die Euratsfelder Bevölkerung, herzlich bedankt!

Für die fachmännische und ehrenamtliche Baumfällung sorgte **August Mock**, Reidl. Herzlichen Dank dafür! Mittels Bagger der **Firma Zehetner** und LKW – Kran der **Firma JUNGWIRTH** konnte die Riesenfichte problemlos gefällt und verladen werden – Danke an dieser Stelle an **Edith und Wolfgang Jungwirth!**

Der **Verein Schönes Euratsfeld** organisierte das Christbaumsetzen heuer bereits zum 52. Mal. Beginn der Aktion war 1970 im Gründungsjahr des Vereines. Der Lichterbaum wurde auch heuer wieder auf dem neu gestalteten Marktplatz **vor der Speis** aufgestellt und erstrahlt in hellem Glanze.

Das VSE - Motto **„Gemeinsam für einen schönen Lebensraum“**, soll viele Gemeindebürgerinnen und -bürger animieren, den Verein mit einem jährlichen Beitrag von 7 € zu unterstützen oder aktiv mitzuwirken:

*Kontowortlaut:*

*„VEREIN SCHÖNES EURATSFELD“ IBAN: AT60 3202 5000 0240 0307*



**VEREIN  
SCHÖNES  
EURATSFELD**

Gemeinsam für einen  
schönen Lebensraum!

**„Der VSE wünscht allen viel  
Freude mit dem Christbaum und  
ein schönes Weihnachtsfest!“**



## Weihnachtsbeleuchtung

Wie jedes Jahr gibt es auch heuer wieder eine Weihnachtsbeleuchtung. Der Wirtschaftsbund Euratsfeld hat selbstverständlich wieder dafür gesorgt. Danke bei der Elektrofirma EAS (Martin Krenn und Hubert Tanzer), die immer wieder für die funktionierende Weihnachtsbeleuchtung sorgen und beim Montieren helfen, bei der Tischlerei Schneider (Maria Schneider) die uns das Fahrzeug sowie die Fahrerin zur Verfügung stellt, sowie bei Wirtschaftsbundobfrau Maria Winkler für die Herstellung der Deko auf den Beleuchtungen und für die Montage der Weihnachtsbeleuchtung. Das Tannenreisig sowie die Misteln wurden von GGR Andreas Mock gespendet.



## Spende an die Mittelschule



Ein großer Wunsch ging für die Mittelschule Euratsfeld in Erfüllung. Es wurde ein Treppenlift eingebaut, damit auch Schüler mit besonderen Bedürfnissen mit dem Rollstuhl von der Klasse in den Turnsaal gelangen. Der Wirtschaftsbund Euratsfeld unter Obfrau GGR Maria Winkler und Stellvertreter Christoph Pruckner unterstützt dieses hervorragende Vorhaben natürlich in diesen schweren Zeiten sehr gerne. Die Schulleitung unter Frau Direktorin Margit Gugler BEd., und Obfrau des Schulausschusses der Mittelschulgemeinde Euratsfeld, GGR Regina Zahler, begrüßten dieses Vorhaben und bedankten sich sehr herzlich. Großer Dank auch an den Schulwart Josef Rücklinger, der die Bauarbeiten an beiden Lifte koordiniert hat.

## Feuerwerke zum Jahreswechsel

Information der Bezirkshauptmannschaft Amstetten (**Stand: 23.11.2021**)

Auch heuer wird während des Jahreswechsels wieder die Verwendung von Feuerwerkskörpern und verschiedenen Knallkörpern das Stimmungsbild prägen.

Dabei darf jedoch nicht vergessen werden, dass jedes pyrotechnische Erzeugnis auch eine Gefahrenquelle darstellt. **Sorglosigkeit, Unachtsamkeit, fehlendes Gefahrenbewusstsein, nicht bestimmungsgemäße** oder **missbräuchliche Verwendung** bzw. **verbotene und leichtsinnige Handlungen** sind regelmäßig Ursache für Unfälle mit zum Teil schwerwiegenden Folgen!

Bei der Verwendung von pyrotechnischen Artikeln ist Folgendes zu beachten:

- Im Ortsgebiet dürfen ausschließlich Feuerwerkskörper der Kategorie F1 – das sind z.B. Knallerbsen, Babyraketen, Handfontänen etc. – verwendet werden, wobei diese nur von Personen verwendet und besessen werden dürfen, die das 12. Lebensjahr vollendet haben.
- Die Verwendung von **Feuerwerkskörpern der Kategorie F2 – wie z.B. Batterief Feuerwerke, Feuerwerksraketen, Knallfrösche, Vulkane oder Knallkörper etc.** – ist **im Ortsgebiet grundsätzlich verboten!** Das Mindestalter für den Besitz und die Verwendung pyrotechnischer Gegenstände der Kategorie F2 ist 16 Jahre.
- Alle darüber hinausgehenden Feuerwerkskörper dürfen nur von professionellen Pyrotechnikern und nur nach vorheriger behördlicher Bewilligung erworben, besessen und verwendet werden.

Seitens der Bezirkshauptmannschaft Amstetten wird daher ersucht, auf die Einhaltung der Sicherheitsbestimmungen zu achten und auf Mitmenschen und Umwelt Rücksicht zu nehmen!

Informationen über die Verwendung von Feuerwerkskörpern befinden sich auf der Homepage des Bundesministeriums für Inneres, [www.bmi.gv.at](http://www.bmi.gv.at), oder auf [www.help.gv.at](http://www.help.gv.at).

# Aktuelles aus der Gemeinde

## Rückblick 2021

**Das „Gemeinde - Leben“ war zwar heuer, vor allem in der ersten Jahreshälfte, sehr eingeschränkt. Wir konnten aber trotzdem wieder zahlreiche Projekte umsetzen. Nachfolgend ein zusammengefasster Jahresrückblick 2021. Im Telegrammstil die wichtigsten Aktivitäten, Ereignisse und Projekte:**



- Gleich im Frühjahr wurde der Gehweg „Hinterberg“ asphaltiert.
- Am 10. März 2021 fand der Spatentisch für die von der Wohnbaugenossenschaft GEDESAG geplanten 5 Doppelhäuser am alten Sportplatz statt. Im Mai/Juni 2022 werden diese Häuser bezugsfertig sein.
- Die Hauszufahrt Aufental konnte im Frühjahr/Sommer 2021 saniert werden. Leider verwüsteten die starken Regenfälle am 18. Juli 2021, knapp vor dem Auftragen der Asphaltdecke, die Straße. Die Fertigstellung konnte trotzdem noch im Sommer erfolgen.
- Der „Verein Schönes Euratsfeld“ (VSE) arbeitete im Jahr 2019 ein Bepflanzungskonzept für den Ortsbereich von Euratsfeld aus. Weitere Maßnahmen, wie zum Beispiel die Bepflanzung der Rabatte am Marktplatz oder die Sickersteinbepflanzung in der Mühlausiedlung, waren nur ein Teil der Schwerpunkte im heurigen Jahr.
- Am 10. Juli 2021 konnte unser Regionalladen „Hofladen Euratsfeld – D´Speis“ eröffnet werden. Der Hofladen im Ortszentrum ist ein weiterer wichtiger Schritt in Richtung Ortskernbelebung. Das Einkaufen im Zentrum ist noch attraktiver geworden.
- Am 18. Juli 2021 wurde die Gemeinde Euratsfeld durch die schweren Regenfälle zum Katastrophengebiet erklärt. Die Zauch und der Gafringbach traten über die Ufer. Es entstanden zahlreiche Schäden an Privathäusern, aber auch an Gemeindeeinrichtungen (Wegen, Straßen, Sportanlagen, Spielplätzen,.....) Wir möchten uns hier nochmals bei allen freiwilligen Helfern, insbesondere bei den Einsatzkräften der Feuerwehren Aigen und Euratsfeld herzlich bedanken.
- Alle 3 Radwegbrücken Richtung Amstetten bzw. Richtung Haslaubücke wurden saniert. Die Arbeiten wurden dankenswerter Weise von der Brückenbauabteilung Aschbach durchgeführt.
- Im August 2021 erfolgte die Ausschreibung für den Zu- und Neubau der 7. und 8. Kindergartengruppe sowie der Tagesbetreuung für Kleinstkinder. Durch die allgemeine Verteuerung in der Bauwirtschaft lagen aber die Anbotspreise weit über den zuvor ermittelten zu erwartenden Kosten. Somit entschied sich der Gemeinderat für eine Neuausschreibung im Frühjahr 2022. Der Baubeginn ist für Spätsommer 2022 geplant.
- Die Bautätigkeiten am neuen und alten Gemeindeamt konnten im heurigen Jahr abgeschlossen werden. Am 12. September 2021 konnte die Eröffnungsfeier am Marktplatz stattfinden.
- Mit der Startveranstaltung für den Glasfaserausbau in Euratsfeld am 4. November 2021 im Pfarrgemeindezentrum startet die Gemeinde Euratsfeld in eine neue Ära der Telekommunikation.
- Der erste Teilbereich des Hochwasserschutzes beim Objekt Sonnenstraße 4 am Gafringbach ist abgeschlossen. Nun wird der Bereich am Sonnenweg in Angriff genommen. Auch die Hangrutschung beim Gafringbach wurde durch Wurfsteine stabilisiert.

## Wichtiges, Wissenswertes aus dem Jahr 2021

- Im Frühjahr 2021 trat die Marktgemeinde Euratsfeld dem **Wirtschaftsraum Amstetten** bei.
- Der VSE Euratsfeld erhielt 2021 einen **„Natur im Garten“ Sonderpreis** und **den goldenen Igel**.
- Die Marktgemeinde Euratsfeld betreibt aktiv die **Leerflächen-, bzw. Leerstandinitiative** im Ort.
- Der Euratsfelder Fahrtendienst „EMIL“ ist zur Marke für ganz Niederösterreich geworden.

### *Blick in die Zukunft – 2022*

Die wichtigsten Vorhaben 2022 gliedern sich wie folgt:

- **Die Asphaltierung von zwei Teilbereichen der Siedlungsstraße Mühlau**
- **Detail-Planung des Areals vom „Schauer-Haus“. Im Herbst 2022 ist der Abriss geplant**
- **Hochwasserschutz – Gafringbach - Fertigstellung**
- **Glasfaser-Ausbau in Euratsfeld – sagen Sie JA dazu.**
- **Baubeginn des Zubaus vom Kindergarten Euratsfeld (7. und 8. Gruppe, mit Tagesbetreuung)**
- **Güterwegsanierungen, Erneuerung der Straßenbeleuchtung**
- **Gesunde Gemeinde plant die Umsetzung eines Fitness-Parcours**
- **Dorferneuerung aktiviert den Arbeitskreis „innerörtlicher Verkehr“, wo Maßnahmen, wie 30-er Zone im Ortsgebiet, ausgearbeitet werden sollten**
- **Das e5-Team plant die Initiative „Raus aus dem Öl“**

Abschließend danke ich allen Gemeindebürgern für ihr freiwilliges Engagement in den verschiedensten Vereinen und Institutionen im abgelaufenen Jahr 2021. Ich wünsche allen Bürgern und Freunden von Euratsfeld ein frohes Weihnachtsfest und viel Gesundheit und alles Gute für das Jahr 2022.

Mit herzlichen Grüßen

Johann Weingartner, Bürgermeister

## SCU Raiffeisen Euratsfeld



Nach einer anstrengenden und turbulenten Herbstsaison gehen die Mannschaften des SCU in die wohlverdiente Winterpause. Die Nachtragspartie gegen Hofstetten konnte aufgrund der neuen Corona - Maßnahmen nicht mehr durchgeführt werden und wird daher im Frühjahr nachgeholt.

Die Kampfmannschaft überwintert, mit einem Spiel weniger, auf dem 10. Tabellenplatz. Mit 13 Punkten müssen im Frühjahr noch einige wichtige Punkte eingefahren werden. Unsere U23 findet sich vor der Winterpause auf dem 7. Tabellenrang wieder. Die Damen stehen aktuell auf dem 6. Rang in der Joker Wohnen Frauengruppe West.

Alles Gute an U-23 Coach Martin Müller, er beendet nach langjähriger Tätigkeit als Jugendleiter und U23 Trainer seine Aufgabe beim SCU Euratsfeld.

Der SCU wünscht allen Besuchern, Fans, Funktionären, Sponsoren und Unterstützern ein frohes und vor allem gesundes Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins Jahr 2022. Im kommenden Jahr hofft der SCU Euratsfeld auf euren Besuch bei den alljährlichen Veranstaltungen - Rock in da Hittn (05.03.2022) und Pfingstturnier (Sonntag, 05.06.2022).



## LCU Euratsfeld



### **Medaillenregen für den LCU Raiffeisen Euratsfeld**

Am Sonntag, den 14. November, konnten die Läufer vom LCU Raiffeisen Euratsfeld bei der NÖ Landesmeisterschaft beim Crosslauf in Waidhofen an der Ybbs, kräftig abräumen. Auf der 4 km langen, selektiven Laufstrecke konnte sich Lucia Resch (17:18 min) mit einer starken Leistung den Vizelandesmeistertitel sichern. Weiters konnte sich ihre Schwester Kathrin Resch (19:21 min) die Goldmedaille in der AK 35 und Sandra Kusolitsch (20:21 min) die Silbermedaille in der AK 45 holen. Das ergab für die drei Damen den zweiten Platz in der Mannschaftswertung. Bei den Männern galt es 12 große Runden (= ca. 7,6 km) zu absolvieren, wobei dies Benjamin Schmidradler am schnellsten gelang (Rang 6 AK, 30:52 min). Speziell

durch die flotten Anstiege konnte er sich von seinen Vereinskollegen Thomas Hahn (Rang 9 AK, 31:47 min) und Christian Gangl (Rang 2 AK 35, 32:01) absetzen. Das Trio holte sich ebenfalls die Silbermedaille in der Mannschaftswertung. Beim Schülerlauf (1,56 km) schlug sich Christina Kusolitsch sehr wacker und wurde über die schwierige Strecke neunte in der U14.

### **Homepage-Info:**

Unsere Homepage ist aufgrund Umstellungsarbeiten zurzeit nicht erreichbar. Ab dem Neuen Jahr starten wir die neue Homepage mit allen Aktivitäten und Infos zu unserem Verein.

**Frohe Feiertage und einen laufenden Start ins neue Jahr!**

## FF Euratsfeld informiert

### Ankunft des neuen Hilfeleistungsfahrzeuges Allrad - HLFA3, 28.10.2021

Nach einer langen und intensiven Planungsphase in den letzten Jahren konnte das neue Einsatzfahrzeug, welches in Zukunft das Tanklöschfahrzeug TLFA 4000 ersetzen wird, würdig empfangen werden. Dieses Fahrzeug bietet durch die neu verbaute Technologie und der neu angeschafften Ausrüstung wieder ein Stück mehr Sicherheit für unsere Gemeinde. Nach der Einschulung und Übernahme durch vier Mitglieder der FF Euratsfeld bei der Fa. Rosenbauer führte die erste Fahrt nach einem gebührenden Empfang bei der Ortseinfahrt zu unserem Bürgermeister Johann Weingartner. Im Anschluss wurde das Fahrzeug unserem Kommandanten außer Dienst, Gassner Leopold, welcher das noch bis 12. November 2021 im Dienst stehende TLFA 4000 angekauft hat präsentiert. Danach ging es zum Feuerwehrhaus, wo schon einige Kameraden/-innen auf die Ankunft des neuen Fahrzeuges warteten. Durch die Mitglieder des HLFA3 Ausschusses wurde das Fahrzeug der Mannschaft präsentiert, welche dieses auch genau unter die Lupe genommen hat.



Danke schön an ALLE, die zur Umsetzung dieses Projektes beigetragen haben - allem voran an die Marktgemeinde Euratsfeld. Der Empfang wurde unter strengen COVID-19 Maßnahmen (Testung, Maskenpflicht) durchgeführt! Auch die Grundeinschulungen auf das Fahrzeug, welche in drei Blöcke gegliedert ist, sind in den letzten beiden Tagen bereits angelaufen und werden noch einige Zeit der Mitglieder in Anspruch nehmen. Hier gilt an alle Mitglieder ein riesengroßes Dankeschön für das Interesse & Engagement.

OBI Katzengruber Michael



Freiwillige  
**Feuerwehr**  
Euratsfeld

# Einladung zur



Kinderfeuerwehr  
Euratsfeld

## KINDERFEUERWEHR

Du bist 8 oder 9 Jahre alt  
und hast Interesse an der Feuerwehr?

Bei der Kinderfeuerwehr werden wir uns spielend mit den  
Aufgaben der Feuerwehr beschäftigen

Wir treffen uns - wenn es dann möglich sein wird - zum  
ersten Mal am 13. Jänner 2022  
um 16.00h beim Feuerwehrhaus.

Teilnahme - melde dich bei Manuela oder Gabi -  
nur unter Einhaltung der geltenden Coronaregeln!

Das Team der  
Kinderfeuerwehr:

**Manuela**  
Distelberger  
0664/2818910

**Gabi Weiß**  
0664/9236828

**Melanie Wagner**  
**Gerda**  
Katzengruber

Komm zur  
Schnupper-  
stunde


# MÜLLABFUHR-TERMINE 2022

Restmüll-Tonne	Biomüll-Tonne	Altpapier-Tonne	Gelber Sack
MI 05. Jänner	FR 14. Jänner	MI 19. Jänner	MI 12. Jänner
MI 02. Februar	FR 28. Jänner		
MI 02. März	FR 11. Februar	MI 16. März	MI 23. Februar
MI 30. März	FR 25. Februar		
MI 27. April	FR 11. März	MI 11. Mai	MI 06. April
MI 25. Mai	FR 25. März	MI 6. Juli	FR 20. Mai
MI 22. Juni	FR 08. April	MI 31. August	MI 29. Juni
MI 20. Juli	FR 22. April	DI 25. Oktober	MI 10. August
MI 17. August	FR 06. Mai	MI 21. Dezember	MI 21. September
MI 14. September	FR 20. Mai		
MI 12. Oktober	FR 03. Juni		
MI 09. November	FR 17. Juni		
DI 06. Dezember	FR 01. Juli		
	FR 15. Juli		
	FR 29. Juli		
	FR 12. August		
	FR 26. August		
	FR 09. September		
	FR 23. September		
	FR 07. Oktober		
	FR 21. Oktober		
	FR 04. November		
	FR 18. November		
	FR 02. Dezember		
	FR 16. Dezember		
	FR 30. Dezember		

**Alle Müllbehälter  
am Abfuhrtag  
ab 6.00 Uhr  
zur Entleerung  
bereitstellen!**

**Sperrmüllabfuhr: .....Termin wird noch bekannt gegeben**  
**Problemstoffsammlung .....27. Juni 2022 von 14.00 – 16.00 Uhr**  
**Alttextilien/Altschuhe: .....Sammelbehälter beim Sportplatz Karling**

## Öffnungszeiten Altstoffsammelzentrum Euratsfeld (Kläranlage)

Abgabe von Sperrmüll, Eisen-, Elektroschrott, Kühlgeräten, Altholz, Bauschutt (max. 1 m<sup>3</sup>),  
 Bildschirmen, Leuchtstoffröhren und Kartonagen:  
 jede **ungerade Kalenderwoche** dienstags von 8.00 – 9.00 Uhr und 16.00 – 19.00 Uhr

## Öffnungszeiten Altstoffsammelzentrum Amstetten-Ost, Jacob-Mayer-Straße 1, 3300 Amstetten

jeden Montag von 15.00 – 19.00 Uhr und  
 jeden Donnerstag von 9.00 – 12.00 Uhr und  
 jeden Freitag von 14.00 – 19.00 Uhr (ausgenommen Feiertage)  
 letzte Einfahrt jeweils 15 min vor Betriebsende

# Öffnungszeiten im Jahr 2022

## Altstoffsammelzentrum Euratsfeld (Kläranlage)

Wochentag	Datum	Auf	Zu
Dienstag	04. 01. 2022	08:00	09:00
Dienstag	04. 01. 2022	16:00	19:00
Dienstag	18. 01. 2022	08:00	09:00
Dienstag	18. 01. 2022	16:00	19:00
Dienstag	01. 02. 2022	08:00	09:00
Dienstag	01. 02. 2022	16:00	19:00
Dienstag	15. 02. 2022	08:00	09:00
Dienstag	15. 02. 2022	16:00	19:00
Dienstag	01. 03. 2022	08:00	09:00
Dienstag	15. 03. 2022	08:00	09:00
Dienstag	15. 03. 2022	16:00	19:00
Dienstag	29. 03. 2022	08:00	09:00
Dienstag	29. 03. 2022	16:00	19:00
Dienstag	12. 04. 2022	08:00	09:00
Dienstag	12. 04. 2022	16:00	19:00
Dienstag	26. 04. 2022	08:00	09:00
Dienstag	26. 04. 2022	16:00	19:00
Dienstag	10. 05. 2022	08:00	09:00
Dienstag	10. 05. 2022	16:00	19:00
Dienstag	24. 05. 2022	08:00	09:00
Dienstag	24. 05. 2022	16:00	19:00

Wochentag	Datum	Auf	Zu
Dienstag	07. 06. 2022	08:00	09:00
Dienstag	07. 06. 2022	16:00	19:00
Dienstag	21. 06. 2022	08:00	09:00
Dienstag	21. 06. 2022	16:00	19:00
Dienstag	05. 07. 2022	08:00	09:00
Dienstag	05. 07. 2022	16:00	19:00
Dienstag	19. 07. 2022	08:00	09:00
Dienstag	19. 07. 2022	16:00	19:00
Dienstag	02. 08. 2022	08:00	09:00
Dienstag	02. 08. 2022	16:00	19:00
Dienstag	16. 08. 2022	08:00	09:00
Dienstag	16. 08. 2022	16:00	19:00
Dienstag	30. 08. 2022	08:00	09:00
Dienstag	30. 08. 2022	16:00	19:00
Dienstag	13. 09. 2022	08:00	09:00
Dienstag	13. 09. 2022	16:00	19:00
Dienstag	27. 09. 2022	08:00	09:00
Dienstag	27. 09. 2022	16:00	19:00
Dienstag	11. 10. 2022	08:00	09:00
Dienstag	11. 10. 2022	16:00	19:00
Dienstag	25. 10. 2022	08:00	09:00

**Abgabe von: Sperrmüll, Eisen-, Elektro-schrott, Kühlgeräten, Altholz, Bauschutt (max. 1 m<sup>3</sup>), Bildschirmen, Leuchtstoffröhren und Kartonagen**

**Wir übernehmen nicht: Restmüll und Müll in Säcken, Silofolien verschmutzt, Alttextilien, Altschuhe, Rest/System/Gewerbe-Abfall aus Betrieben, Altpapier aus Haushalten und Gewerbe**

Dienstag	25. 10. 2022	16:00	19:00
Dienstag	08. 11. 2022	08:00	09:00
Dienstag	08. 11. 2022	16:00	19:00
Dienstag	22. 11. 2022	08:00	09:00
Dienstag	22. 11. 2022	16:00	19:00

Dienstag	06. 12. 2022	08:00	09:00
Dienstag	06. 12. 2022	16:00	19:00
Dienstag	20. 12. 2022	08:00	09:00
Dienstag	20. 12. 2022	16:00	19:00



Gemeinde Dienstleistungsverband  
**Region Amstetten**  
 für Umweltschutz und Abgaben  
 Mostviertelplatz 1, A-3362 Oed-Oehling  
 Telefon: (07475) 53340200  
 Telefax: (07475) 53340250  
 e-mail: post@gda.gv.at  
 www.gda.gv.at

## ALTSTOFF - SERVICE - ZENTRUM

# Euratsfeld

### Adresse

Karling 25  
 3324 Euratsfeld  
 Tel.: 07475/533 40-200

### Wir haben für Sie geöffnet

Di, ungerade Woche: 08:00 – 09:00 bzw. 16:00 – 19:00 Uhr  
 ACHTUNG: letzte Einfahrt jeweils 15 min vor Betriebsende

Weitere Informationen zur Entsorgung unter: <https://gda.gv.at/trenn-abc>

# Musikverein Euratsfeld informiert

## Ausrückungen und Veranstaltungen 2021

03. April Mitgestaltung der hl. Messe in der Osternacht
04. April Mitgestaltung der hl. Messe am Ostersonntag
19. Mai Begräbnis Fr. Maria Prigl, Sommereg
22. Mai Erstkommunion Teil 1 und Teil 2
06. Juni Ständchen zum 107. Geb. von Fr. Anna Wagner
10. Juli Weckruf bei Braut Andrea Pils (geb. Distlberger)
10. Juli Hochzeit Thomas u. Andrea Pils
23. Juli Begräbnis Franz Karner, Latzelsberg
25. Juli Frühschoppen FF Aigen, Pauxberg
28. Juli Begräbnis Augustin Wischenbart, Pauxberg
08. Aug. Gedenkfeier für Pfarrer KR Johann Berger
13. Aug. Begräbnis Josefine Hilmbauer-Hofmarcher, Windischendorf
14. Aug. Hochzeit Reinhard und Barbara Wischenbart
19. Aug. Überraschungsständchen 60iger Bmst. Wolfgang Jungwirth
22. Aug. Hl. Messe und Frühschoppen FF Euratsfeld
05. Sept. Bezirksweisenblasen in Aschbach
12. Sept. Eröffnungsfeier des neuen Gemeindeamtes
14. Sept. Verabschiedung Karl Wolf, Birkenstraße
19. Sept. Erntedankfeier
26. Sept. Marschmusikbewertung in Strengberg
01. Okt. Gemeinsame 50iger Feier Regina Zahler und Manfred Hochholzer
03. Okt. Jahreshauptversammlung mit Neuwahlen
17. Okt. Jubelpaare
19. Okt. Begräbnis Gertraud Nadlinger, Lixing
30. Okt. Goldene Hochzeit Fam. Franz und Monika Gabler
01. Nov. Allerheiligen
24. Dez. Turmblasen



Nach einer langen musikalischen „Zwangs“pause starteten wir auch heuer wieder etwas verspätet in das Musikjahr 2021. Anfang April war es uns das erste Mal möglich, wieder auszurücken, wir konnten die hl. Messe in der Osternacht, und die hl. Messe am Ostersonntag mit 3 bzw. 4 MusikerInnen musikalisch mitgestalten.

Nach dem Ende des Lockdowns am 19. Mai durften wir die Erstkommunion Ende Mai und das Ständchen zum 107. Geb. von Frau Anna Wagner Anfang Juni bereits mit 10 MusikerInnen mitgestalten.

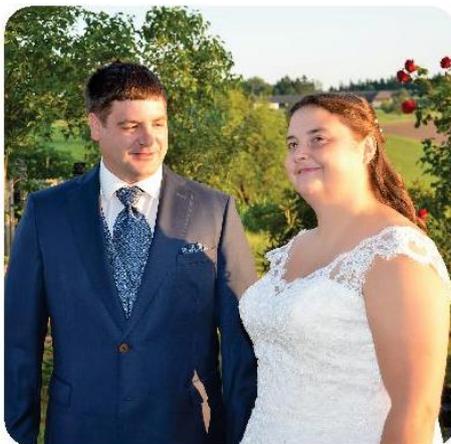
Unser größtes musikalisches Highlight war Anfang Juli, wir durften wieder mit allen Musikerinnen, Musikern und Marketenderinnen die Hochzeit von Andrea und Thomas Pils mitgestalten, besser gesagt, es war eine DOPPEL-Musikhochzeit. Gemeinsam mit dem Musikverein Neustadtl durften wir den Tag von Andrea und Thomas musikalisch umrahmen und auf die gemeinsame Zukunft der beiden anstoßen.

Eine Frühschoppen-Prämie brachte der Sommer 2021. Erstmals durften wir den Frühschoppen der FF Aigen im Juli und auch den Frühschoppen der FF Euratsfeld im August im selben Jahr mitgestalten. Vor heimischem Publikum zu spielen ist immer etwas Besonderes, und die Festgäste sorgten für eine tolle Stimmung bei beiden Veranstaltungen. Ob Frühschoppen, kirchliche Veranstaltungen, Hochzeiten, Geburtstagsständchen, die Eröffnungsfeier des neuen Gemeindeamtes, usw., wir freuten uns heuer über jede musikalische Ausrückung, die uns die Möglichkeit gab, endlich wieder zusammen zu musizieren. Dazu zählt natürlich auch die Marschmusikbewertung in Strengberg, die wir unter unserem Stabführer Peter Osanger mit 80,5 Punkten sehr gut absolviert haben. Unter dem Motto „besser später, als nie“ feierten wir im Oktober die beiden 50iger unserer Musikkollegen Manfred und Regina. Im Innenhof der Familie Zahler haben wir ein paar Ständchen gespielt, gesungen und den Abend gemütlich ausklingen lassen.

Mit einem Jahr Verspätung konnten wir heuer unsere Jahreshauptversammlung mit Neuwahlen abhalten. Einen herzlichen Dank möchten wir allen unseren ausgeschiedenen Vorstandsmitgliedern aussprechen, und alles Gute an den neugewählten Vorstand! Ein besonderer Dank gilt unserem Tschisi (Christian Haag). Er hat sich in den vergangenen 5 Jahren als Obmann sehr für den Musikverein eingesetzt und viele Aufgaben im Hintergrund übernommen – vielen Dank für Deinen Einsatz, als Bariton-Spieler hoffen wir aber weiterhin auf Deine musikalische Unterstützung. Robert galt schon immer als treibende Kraft in unserem Musikverein, er durfte seit Jahren schon viele Aufgaben in den verschiedensten Bereichen ausüben, aber eine Funktion fehlte noch in seiner musikalischen Karriere, nämlich der Obmann. Robert wurde bei der diesjährigen Jahreshauptversammlung einstimmig zum neuen Obmann gewählt. Als neuer Kapellmeister wurde einstimmig David Rücklinger gewählt. Wir wünschen den beiden für die kommende Musikperiode alles Gute. Eine Erneuerung brachte auch unser Mitgliedsbeitrag, der nicht mehr von Sprengelbetreuern eingesammelt wird, sondern über einen Bankeinzug abgebucht wird, oder gerne überwiesen werden kann. Vielen Dank an unsere Sprengelbetreuer für die vielen Hausbesuche in den letzten Jahren. Wir hoffen bei unseren treuen Musikvereinsmitgliedern auf Verständnis für diese Erneuerung und freuen uns weiterhin auf eure Unterstützung. Zum Schluss möchten wir unserem langjährigen Musikkollegen Alois Pruckner nochmals zu seinem 80. Geburtstag im Mai ganz herzlich gratulieren.

**Wir wünschen Euch allen einen schönen Jahresausklang, frohe Weihnachten und weiterhin viel Freude an der Blasmusik!**

## Musikverein Euratsfeld informiert



## Neuigkeiten aus dem Kindergarten

Wenn Eltern bei Erstgesprächen gefragt werden, was sie sich für ihre Kinder vom Kindergarten wünschen, wird oft auch genannt, dass die Kinder das **TEILEN** lernen sollen. Das Martinsfest, das heuer in jeder Gruppe am Vormittag gefeiert wurde, bietet sich an, das Teilen bewusst zum Thema zu machen. Die Legende des Hl. Martin erzählt vom Mantelteilen. Bei Gesprächen, beim Betrachten verschiedener Bilderbücher und Hören von Geschichten, vor allem im Alltag entdecken die Kinder, dass man viele Dinge und auch Gefühle teilen kann: Spielsachen, Bastelmaterial, Nüsse aus dem Garten... Freude, Ärger... Zeit beim Spielen... Das Teilen bringt positive Gefühle für beide Seiten. Gerade dieses Erleben im täglichen Miteinander macht diesen **gesellschaftlich wichtigen WERT** so besonders: Die Kinder erleben sich selber als Gebende und Empfangende.



Wir Erwachsenen haben als Vorbilder eine wichtige Rolle! Mehrere Kinder haben uns begeistert erzählt, dass sie mit der Familie einen Laternenspaziergang gemacht haben, sogar gesungen haben (!) und bei einer anschließenden Jause das selbst gebackene Weckerl aus dem Kindergarten geteilt haben! Schön, wenn die Ideen aus dem Kindergarten zu Hause Einzug finden!

Leider dürfen wir vorerst im Kindergarten nicht singen, das ist gerade für die bevorstehende Adventzeit schade. Wir werden auch in der Vorbereitung auf das Weihnachtsfest unsere Möglichkeiten nutzen, um Stimmung und Vorfreude aufzubauen!

## Neuigkeiten aus der Volksschule

### Schuleinschreiben 2022/23

Die Termine der Schülereinschreibung für das Schuljahr 2022/ 23 sind:

- **Di., 22.02.2022, 13.00 - 17.00 Uhr**
- **Mi., 23.02.2022, 13.00 - 17.00 Uhr**
- **Do., 24.02.2022, 13.00 - 17.00 Uhr**

(Laut einer Verordnung der Bildungsdirektion NÖ vom 16.12.2020 darf die Schuleinschreibung in Niederösterreich nun bis Ende Februar stattfinden.)

### Neue interaktive Schultafeln

Die neuen Schultafeln, die im vergangenen Sommer von Seiten der Marktgemeinde Euratsfeld und dem Volksschulausschuss angeschafft wurden, begeistern Schulkinder und Lehrerinnen gleichermaßen. Es ist sehr wichtig, dass neue Medien und Arbeitsweisen auch im Volksschulbereich Eingang finden. – Vielen Dank für die tolle Investition!



### Luftmessgeräte in allen Klassen

Auf Initiative von Landeshauptfrau Johanna Mikl-Leitner wurden niederösterreichweit für alle Klassen der Pflichtschulen Messgeräte für die Luftqualität zur Verfügung gestellt. Diese sind nun schon im Einsatz und können ebenfalls dazu beitragen, die Luftqualität zu verbessern. Sobald zuviel CO2 in der Raumluft vorhanden ist, piepst das Gerät und erteilt Anweisungen zum Lüften.



### Maloase

Die beliebte Maloase wird immer wieder genutzt, um größere Zeichnungen anzufertigen. Die Kinder genießen das Malen mit den kräftig leuchtenden Farben und den Vorgang des Pinselns im Stehen. Viele schöne Werke entstehen so.

## Neuigkeiten aus der Volksschule



### Schenke Weihnachtsfreude

Sehr gerne nehmen Kinder der Volksschule Euratsfeld und deren Eltern teil, wenn es wieder heißt: „Weihnachten im Schuhkarton!“ Bei dieser Paketaktion werden Schuhschachteln voller kleiner Überraschungen gepackt und an Kinder in Rumänien überbracht. Es ist schön, zu erleben, wie hilfsbereit unsere Schülerinnen und Schüler sowie auch ihre Eltern sind. 39 Pakete wurden gepackt und bringen große Freude in Rumänien. – Vielen Dank dafür!

## Neuigkeiten aus der Mittelschule

### 1. Schultag für den neuen Schulwart in der Mittelschule

Mit 1. Dezember 2021 hat der neue Schulwart Kurt Hölzl an der Mittelschule Euratsfeld seinen Dienst angetreten. Gemeinsam mit unserem amtierenden Schulwart Josef Rücklinger wird in den nächsten Wochen die Übergabe aller Tätigkeiten erfolgen. Somit freut sich die gesamte Schulgemeinschaft über einen reibungslosen Betrieb während dieser Zeit. Viel Erfolg für die neue Tätigkeit!



### Kennenlerntage der 1. Klassen

Am 21. und 22. Oktober 2021 fanden für die Schülerinnen und Schüler der 1. Klasse Kennenlerntage statt. Getreu unserem Schulmotto „Miteinander – Füreinander – Voneinander“ wurde die Zeit genutzt, mithilfe abwechslungsreicher Aktivitäten die Klassengemeinschaft zu stärken und sich noch näher kennenzulernen. Neben zahlreichen Gruppenspielen stand auch ein gemeinsames Abendessen, eine Leserallye, eine Übernachtung im Turnsaal und ein Frühstück auf dem Programm.



**Miteinander** verbrachten wir unterhaltsame Stunden, **füreinander** waren wir da und **voneinander** haben wir wieder einiges gelernt. (Bernhard Kromoser)

### Workshop „Theaterkoffer“

Am 19.10.2021 fand ein interessanter Workshop für die Schülerinnen und Schüler der Theater AG der MSEU statt. Dabei bekamen sie wertvolle Tipps und Tricks für das Theaterspielen. Die Workshopleiterin begeisterte dabei mit spannenden Theaterübungen und hervorragenden Motivationssätzen:

*Ich bin hier und ich möchte, dass mich alle sehen und hören. Der Text muss in den Körper kommen. Ganz Euratsfeld soll dich hören! Behandle die Textzeile wie ein Geschenk! – Du schenkst sie dem Publikum!*



Ein großes Dankeschön gilt der Workshopleiterin Mag. Phil. Julia Perschon vom Landestheater Niederösterreich. (Julia Haselmayr)

## Neuigkeiten aus der Mittelschule

### Ist die Vorfreude auf Weihnachten nicht wunderschön?

Bereits im November kam weihnachtliche Stimmung in der MSEU auf, denn die Theater AG startete überaus motiviert in das Projekt „Weihnachtsstücke“. Nach weihnachtlichen Vorübungen wurden auch Theater Techniken, wie das Objektspiel und die Fototechnik geübt und einstudiert. Zum Schluss wurden alle erlernten Elemente mit Text und Musik kombiniert und zu einem weihnachtlichen Stück inszeniert. Es ist wirklich eine große Freude mit so engagierten und bemühten Schülerinnen und Schülern zusammenarbeiten zu dürfen. (Julia Haselmayr)



### So schön ist der Advent in der Mittelschule!

Da stehen vielleicht die Baumeister von morgen. Erste Werke entstanden in unserer Schulküche, wo die Schüler und Schülerinnen der Kulinarik-Gruppe Lebkuchenteig nach ihren Fantasien verarbeiten durften. (Helga Peschta)



### Alle Jahre wieder ...

Der Duft von Lebkuchen durchströmt das Haus und versetzt uns alle in vorweihnachtliche Stimmung. In der Schulküche wird wieder eifrig gebacken. Damit unterstützen wir die Damen der Katholischen Frauenbewegung Euratsfeld bei ihrer Geschenkaktion für Patienten des Landeskrankenhauses Mauer. Ein herzliches Dankeschön gilt der Organisatorin Frau Monika Heiligenbrunner für die gute Zusammenarbeit.

## Ärztendienst 1. Quartal 2022

Dr. Georg CSAICSICH .....St. Martin..... Hochfeldstraße 14..... 07412/58 090  
 Dr. Franz A. GABLER.....Euratsfeld ..... Gafringstraße 5..... 07474/280  
 Dr. Christian HAUNSCHMIDT .....Blindenmarkt..... Hauptstraße 22..... 07473/666 77  
 Dr. Horst HOLLICK.....Neumarkt..... Schubertstraße 11..... 07412/54 028  
 Dr. Ulrike STIERSCHNEIDER .....Ferschnitz ..... Marktstraße 15 ..... 07473/82 32-0

24./25./26. Dezember 2021 .....Dr. CSAICSICH Georg  
 31. Dezember 2021 .....Dr. STIERSCHNEIDER Ulrike  
 1./2. Jänner 2022 .....Dr. STIERSCHNEIDER Ulrike  
 6./8./9. Jänner 2022 .....Dr. HOLLICK Horst  
 15./16. Jänner 2022 .....Dr. GABLER Franz A.  
 22./23. Jänner 2022 .....Dr. HAUNSCHMIDT Christian  
 29./30. Jänner 2022 .....Dr. CSAICSICH Georg  
 5./6. Februar 2022 .....Dr. STIERSCHNEIDER Ulrike  
 12./13. Februar 2022 .....Dr. HOLLICK Horst  
 19./20. Februar 2022 .....Dr. GABLER Franz A.  
 26./27. Februar 2022 .....Dr. HAUNSCHMIDT Christian  
 5./6. März 2022 .....Dr. CSAICSICH Georg  
 12./13. März 2022 .....Dr. STIERSCHNEIDER Ulrike  
 19./20. März 2022 .....Dr. HOLLICK Horst  
 26./27. März 2022 .....Dr. GABLER Franz A.

Die aktuellen Bereitschaftsdienste finden Sie unter <https://www.arztnoe.at/fuer-patienten/service/wochenenddienste>

## Christbaum - Abholung Samstag, 15. Jänner 2022, ab 8.00 Uhr



Die JVP Euratsfeld sammelt am 15.01.2022 wieder die Christbäume. Darum bitten wir die ungezierten Christbäume spätestens am Vortag vor die Tür zu legen.

Liebe Grüße die JVP Euratsfeld

# So verhindert man Christbaumbrände!

In der Advent- und Weihnachtszeit ist alljährlich die Zahl der Wohnungsbrände stark ansteigend. Ihre Feuerwehr gibt Ihnen Tipps, wie Sie selbst derartige Brände verhindern können.



## **Aufbewahrung**

Damit Christbäume länger frisch bleiben, am besten bis zur Aufstellung in einen mit Wasser gefüllten Topf oder Kübel stellen.

## **Aufstellung**

Nur kipp- und standsichere Vorrichtungen (Christbaumständer) verwenden. Bewährt haben sich die im Handel erhältlichen Christbaumständer mit eingebautem Behälter, der mit Wasser gefüllt wird.

## **Standort**

Christbäume immer so aufstellen, dass im Falle eines Brandes das Verlassen des Raumes ungehindert möglich ist. Daher nicht unmittelbar neben Türen aufstellen – Fluchtwegmöglichkeit freihalten!

## **Schutzabstände**

Mindestens 50 cm Abstand halten von brennbaren Vorhängen, Decken und Möbeln. Die Umgebung des Christbaumes von leichtentzündlichen Gegenständen freihalten.

## **Christbaumschmuck**

Keine brennenden Stoffe wie Papier, Watte, Zelluloid und Zellwolle verwenden.

## **Aufsicht**

Christbäume mit brennenden Kerzen nicht unbeaufsichtigt lassen.

## **Kinder**

Nie unbeaufsichtigt lassen, wenn Christbaumkerzen brennen. Zündhölzer und Feuerzeuge versperren, damit Kleinkinder die Kerzen nicht heimlich anzünden können.

## **Kerzen**

Sicher befestigen, die Kerzen von oben nach unten anzünden und von unten nach oben auslöschten.

## **Sternspritzer**

Beim Abbrand beobachten, vor allem die glühenden Restkolben nicht mit brennbaren Gegenständen in Verbindung bringen. Keinesfalls auf dünnen Ästen anbringen.

## **Dürre Bäume**

Dürre Bäume brennen wie Zunder, der Abbrand erfolgt mit rasanter Geschwindigkeit. Daher bald entfernen, keinesfalls mehr die Kerzen anzünden.

## **Elektrische Beleuchtung**

Darauf achten, dass Sicherungen, Anschluss und Leitungen den Vorschriften entsprechen.

## **Vorsorgen**

Löschmittel, Handfeuerlöscher oder einen Kübel mit Wasser griffbereit aufstellen.

## **Für alle Fälle – falls es doch passiert:**

### **Das Wichtigste:**

Klaren Kopf bewahren - keine Panik!

### **Löschversuch**

Mit Handfeuerlöscher oder Wasser sofort löschen bzw. den Baum in eine Decke einrollen oder versuchen, ihn beim Fenster hinauszuerwerfen.

### **Erfolgloser Löschversuch**

Falls der Brand nicht mehr selbst gelöscht werden kann:

- Raum sofort verlassen!
- Türen zum Brandraum schließen!
- Feuerwehr alarmieren!

**Die Feuerwehr ist auch in der Weihnachtszeit für Sie bereit.**

**Feuerwehr-Notrufnummer: 122 (ohne Vorwahl)**

(bei Telefonanlagen – Freistellung wählen, z. B. 0-122)



*Die FF-Euratsfeld und die FF-Aigen wünschen  
der Bevölkerung von Euratsfeld  
ein gesegnetes Weihnachtsfest und alles Gute für 2022!*

## Aktuelles aus dem Theaterstadl!

### Liebe Theaterfreunde!

Auch wenn der Optimismus durch den 4. Lockdown einen kleinen Knacks bekommen hat, lassen wir uns nicht entmutigen und planen weiterhin für eine Theatersaison „wie damals“ im Frühjahr 2022. Ob das gelingt, hängt freilich von anderen Mächten ab. So viel vorweg: Das Stück wird „Der fast perfekte Polterabend!“ heißen, bei dem es alte und neue Gesichter zu sehen geben wird. An der Terminplanung wird noch gefeilt, hier wird es in den nächsten Gemeindenachrichten und auf unsere Homepage noch genauere Informationen geben.

An dieser Stelle wollen wir auch wieder all jene ansprechen, die die Lust verspüren, vielleicht auch einmal auf der Bühne stehen zu wollen und gemeinsam als Teil des Stadlteams das Publikum zu unterhalten. Wir laden Interessierte gerne ein, uns bei Proben zu besuchen und den Smalltalk mit den Spielern und dem Organisationssteam zu suchen und in das Theaterleben hineinzuhören. Es ist bestimmt für jeden etwas dabei, der sich im Theaterverein engagieren möchte, sei es in einer Rolle in einem Stück oder einem kleinen Auftritt in einem eventuellen Vorspann oder auch einfach, um bei den Vorstellungen hinter den Kulissen mitzuarbeiten – man mag gar nicht glauben, was es da so alles an Arbeit gibt.



Für nähere Infos steht euch unser Obmann Martin Zehetgruber 0680/2131200 gerne zur Verfügung. Auf ein baldiges Wiedersehen!  
Das Stadlteam vom Theaterstadl Euratsfeld

[www.theaterstadl.at](http://www.theaterstadl.at)

## Gutscheine für den Euratsfelder Hofladen „d´Speis“

JETZT NEU - Einkaufsgutscheine Euratsfelder Hofladen „d´Speis“ in der Höhe von 5, 10 und 20 Euro.

Und so funktioniert:

- Gewünschte Anzahl an Gutscheinen vom Regal neben der Kassa entnehmen.
- Einzeln über den Kassenscanner ziehen und bezahlen.
- Die Gutscheine sind wie Bargeld zu verwenden.

Passende Geschenkkverts gibt's auch zu kaufen.



## Stellenausschreibungen



**Wir suchen... Büroangestellte/n für 38,5 h**  
Bei Interesse freuen wir uns auf Deine Bewerbung!

[www.eas.co.at](http://www.eas.co.at)

Zur Unterstützung unseres Teams suchen wir ab sofort eine/n Büroangestellte/n mit abgeschlossener kaufmännischer Ausbildung.

**Zu Ihrem Aufgabengebiet gehören:**

- Kundenbetreuung am Telefon
- Allgemeine Bürotätigkeiten
- Fakturierung

**Anforderungsprofil:**

- Deutsch in Wort und Schrift
- Selbstständige, verantwortungsbewusste Arbeitsweise
- Gute Kenntnisse der gängigen MS Office-Programme
- Teamfähigkeit und hohes Verantwortungsbewusstsein
- Organisationstalent, Belastbarkeit und Flexibilität

**Wir bieten:**

- Abwechslungsreiche Tätigkeit in einem angenehmen Arbeitsumfeld
- Mindestlohn lt. KV: 1.710,10 brutto





100% unser  
Weideputenfleisch



schlafendePUTE



Frankfurter im Teig




Information & Bestellung bei  
Kathrin Resch 0680/2131175  
Maria Zehetgruber 0681/20206203  
Martin Zehetgruber 0680/2131200  
gafringer.HOF.at

Wir wünschen Euch eine erholsame und festliche  
Weihnachtszeit!

**Bäckerei Danecker  
Öffnungszeiten  
Weihnachten/Neujahr**

<b>24.12.2021</b>	06:00 – 12:00 Uhr
<b>25.12.2021</b>	geschlossen
<b>26.12.2021</b>	06:00 – 12:00 Uhr
<b>31.12.2021</b>	06:00 – 12:00 Uhr
<b>01.01.2022</b>	geschlossen

**Schöne Feiertage wünscht ihr  
Danecker - Team**



**HOFLADEN LITZLACH**

Fam. Susanne & Stefan Prigl  
Litzlach 1  
A-3324 Euratsfeld  
Tel. 0664 73 67 60 60  
E-Mail: hofladen.prigl@gmail.com




Wir bedanken uns bei unseren  
Kunden recht herzlich und  
wünschen allen Frohe  
Weihnachten und einen guten  
Rutsch ins neue Jahr 2022!

**Zeilinger**  
MOSTHEURIGER ■■■

Tel. (07474) 247 geöffnet

Es ist Zeit **DANKE** zu sagen an all unsere  
Gäste für Eure Treue, möge das kommende  
Jahr unter einem guten Stern stehen!

In diesem Sinne wünschen wir ein frohes  
sowie besinnliches Weihnachtsfest und  
einen guten Rutsch ins neue Jahr!

Geöffnet vom **14.01. bis 30.01.2022** jeweils  
Freitag bis Sonntag ab 15.00 Uhr

Wir freuen uns auf euren Besuch!  
**Eure Zeilinger's**



**AUTOHAUS** **weislein**

Die neue  
Vignette 2022 ist da!!



Jahresvignette € 93,80  
2 Monatsvignette € 28,20  
10 Tagesvignette € 9,60

Schenken Sie zu Weihnachten  
**Wasch – oder Tankgutscheine**

Wir wünschen unseren Kunden  
ein besinnliches Weihnachtsfest  
und eine gute Fahrt  
im Jahr 2022.

# Veranstaltungskalender 2022

**Alle Veranstaltungen finden unter Vorbehalt statt, je nach Lage der Corona - Situation!**

Wir bitten alle Euratsfelder Vereine, Veranstaltungen, die sich noch nicht in diesem Kalender befinden, über die Homepage einzutragen (eine Eintragung in den Veranstaltungskalender ist nicht eine Anmeldung laut Veranstaltungsgesetz)!

<b>09.01.2022</b>	Teestand	Landjugend Euratsfeld	
<b>15.01.2022</b>	Neujahrsempfang	Volkspartei Euratsfeld	PfarrGemeindeZentrum
<b>11.02.2022</b>	Vormostkost	Landjugend Euratsfeld	
<b>25.02.2022</b>	Mostkost	Landjugend Euratsfeld	
<b>26.02.2022</b>	Maskenball	Musikverein Euratsfeld	PfarrGemeindeZentrum
<b>01.03.2022</b>	Kinderfasching	Musikverein Euratsfeld	PfarrGemeindeZentrum
<b>05.03.2022</b>	Rock in da Hittn	SCU Euratsfeld	
<b>12.03.2022</b>	Stoßbudl-Turnier	Euratsfelder Stoßbudl-verein	PfarrGemeindeZentrum
<b>12.03.2022</b>	Aktion Familienfasttag	KFB Euratsfeld	
<b>20.03.2022</b>	Tafelrunde	KULI Euratsfeld	PfarrGemeindeZentrum
<b>02.04.2022</b>	Juchee auf da Hee	VTG Euratsfeld & Landjugend Euratsfeld	
<b>24.04.2022</b>	Tag des Mostes	Musikverein Euratsfeld	Seppelbauer
<b>30.04.2022</b>	Florianifeier mit HLF3-Segnung	FF Euratsfeld	Feuerwehrhaus Euratsfeld
<b>01.05.2022</b>	Maibaumsetzen	ÖAAB	Marktplatz
<b>01.05.2022</b>	Kinderturnier	SCU Euratsfeld	
<b>14.05.2022</b>	Erstkommunion	Pfarre Euratsfeld	
<b>05.06.2022</b>	Pfingstturnier	SCU Euratsfeld	
<b>06.06.2022</b>	Picknick	KULI Euratsfeld	Start: Dr. Alois Mock-Platz
<b>11.06.2022</b>	Firmung	Pfarre Euratsfeld	
<b>24.-26.06.2022</b>	Marktfest 2022	VSE Euratsfeld	
<b>01.- 02.07.2022</b>	Zelten mit dem Papa	ÖAAB Euratsfeld	
<b>15.07.2022</b>	Blumensäulenkonzert	KULI Euratsfeld	PfarrGemeindeZentrum
<b>05.08.2022</b>	Blumensäulenkonzert	KULI Euratsfeld	PfarrGemeindeZentrum
<b>13.-14.08.2022</b>	„Voi am Sand“	VCU Euratsfeld	
<b>19.08.-21.08.2022</b>	Euratsfelder Sommerfest	FF Euratsfeld	Feuerwehrhaus Euratsfeld
<b>03.09.2022</b>	38. Florianimarsch der NÖ Feuerwehren	FF Euratsfeld	Feuerwehrhaus Euratsfeld

# Veranstaltungskalender 2022

Alle Veranstaltungen finden unter Vorbehalt statt, je nach Lage der Corona - Situation!

16.09.2022	VoiPressaParty	Landjugend Euratsfeld	
18.09.2022	Pressfest	Landjugend Euratsfeld	
01.10.2022	Oktoberfest mit Mitgliederversammlung Seniorenbund Euratsfeld	Volkspartei Euratsfeld	PfarrGemeindeZentrum
16.10.2022	Generalversammlung	Landjugend Euratsfeld	
22.10.2022	Abschlussfeier Sommerfest mit 150 Jahre FF Euratsfeld	FF Euratsfeld	
06.11.2022	Pfarrcafe	Musikverein Euratsfeld	PfarrGemeindeZentrum
01.12.2022	Tag der offenen Tür	Mittelschule Euratsfeld	Mittelschule Euratsfeld
17.12.2022	Weihnachtsfeier	Seniorenbund Euratsfeld	PfarrGemeindeZentrum

Ein Frohes Weihnachtsfest und Alles Gute, Gesundheit, Glück, Genuss und viel Freunde im Neuen Jahr wünschen von Herzen Familie HOCHHOLZER und das GAFRINGWIRT-Team!

**GAFRING WIRT**  
WIRTSHAUS LANDHOTEL MOSTBARON

**Ein herzliches DANKE an unsere Gäste und Freunde!**

Wir freuen uns auf alle Ihre Reservierungen für 2022 und wünschen Ihnen Alles Gute, Gesundheit und viel Freude!

**REGIONAL GENIESSEN \* FEIERN \* TAGEN \* ERHOLEN**



Familie HOCHHOLZER & Team freuen sich auf Sie/Euch!  
3324 Euratsfeld, Mittergafring 4 – [www.gafringwirt.at](http://www.gafringwirt.at)  
[info@gafringwirt.at](mailto:info@gafringwirt.at) \* Telefon: 07474/268

# Veranstaltungen

Alle Veranstaltungen finden unter Vorbehalt statt,  
je nach Lage der Corona - Situation!



## Programmvorschau 2022

Unser Motto: „Gemeinsam statt einsam“

**Turnen** mit *Erika Rücklinger* jeden **Montag** während der Schulzeit **16.30 – 17.30 Uhr** in der VS

**Kegeln:** lt. Ankündigung im Schaukasten, Leitung *Franz Hilmbauer* (0680/5577245)

**Stockschießen** am Stockschiützenplatz: jeden **Dienstag** ab 19 Uhr, Leitung *Leo Resch*

**Radfahren:** einige Radtouren geplant!

- Sa, 12. Feb. 2022 – **Pfarrfasching:** ab 14 Uhr als **Senioren-Krapfenfasching** im PGZ

**„Wandern in Euratsfeld und Umgebung“** vom FF-Platz bzw. nach Vereinbarung:  
Monatlich mit *Monika Gabler* und/oder *Maria Winkler* jeden **2. Donnerstag im Monat, ab 14 Uhr** -  
Wöchentlich kürzere Tour mit *Theresia Pretsch* **jeden Mittwoch um 13.30 Uhr**

- Fr, 25. Feb. 2022 – **Fahrt ins Blaue** inkl. Fahrt, Verkostung, Führungen: € 42  
Abfahrt: 6.30 FF Rückkunft: 17.30 FF
- März 2022: **Kreuzweg**, mitgestaltet von den Senioren
- Mi, 9. März 2022, 14 Uhr – **Singnachmittag** mit Anni Furtner u. Maria Winkler im Gh. Gruber
- Mi, 20. und Do, 21. April 2022 – **„Rundfahrt südl. Mühlviertel“** mit *Franz Grimm* € 27  
(2 Termine: jeweils max. 50 TeilnehmerInnen)  
Abfahrt: 8 Uhr FF Rückkunft: 19.30 Uhr FF
- Mi, 11. Mai 2022 – **„Mutter- und Vatertagsfahrt“** nach **Krems: Hl. Messe im Dom der Wachau und Besichtigung Sandgrube 13** € 40, Abfahrt: 8 Uhr FF Rückkunft: 18 Uhr, Abschluss im Gh. Gruber
- So, 22. Mai 2022, 14.30 Uhr – „Der fast perfekte Polterabend“ im **Euratsfelder Theaterstadt**; Karten bei *Fritz Bruckner* (0680/3062127)
- Mi, 8. Juni 2021, 17 Uhr – **Singabend** mit *Anni Furtner* u. *Maria Winkler* im Gh. Gruber
- Mi, 22. Juni 2022, ab 13 Uhr – **Grillfest** im PGZ
- Mi, 6. Juli 2022 – **Wanderfahrt Schafalm (Schladming)** € 39  
Abfahrt: 6.30 Uhr Gafringwirt  
Rückkunft: 19.30 Uhr Gafringwirt
- Di, 12. Juli 2022 – **Traisentalradweg** € 40

- Di, 23. – Sa, 27. Aug. 2022 – **5-Tages-Fahrt „Südsteiermark“**  
€ 440 (EZ-Zuschlag 60 €)  
**Anmeldeschluss: 25. Juni 2022**  
Abfahrt: 6 Uhr FF  
Rückkunft: ca. 18 Uhr FF  
Reisestorno-Versicherung wird empfohlen:  
€ 39 / Person

- Sept. 2022 - **Familien- und Senioren-Wallfahrt „Sonntagberg“**
- Do, 15. Sept. 2022 – **Wallfahrt nach Maria Dreieichen u. Amethystwelt Maissau** € 45  
Abfahrt: 8 Uhr FF Rückkunft: 17.30 FF
- Sa, 1. Okt. 2022 – Mitgliederversammlung, Ehrung langjähriger Mitglieder
- Do, 20. Okt. 2022 – **Kulturfahrt: Fa. Adler (Ansfelden), Paneum (Asten) u. Stift St. Florian** mit Führung und Mittagessen € 40  
Abfahrt: 7.45 Uhr FF Rückkunft: 18 Uhr FF
- Mi, 26. Okt. 2022: „Der Graf von Luxemburg“, **Operette** von Franz Lehar in der Ybbsfeldhalle Blindenmarkt; Karten bei *Fritz Bruckner* (0680/3062127)
- Mi, 9. Nov. 2022, 14 Uhr – **Singnachmittag** mit Anni Furtner u. Maria Winkler im Gh. Gruber
- Dez. 2022: **Rorate Messe**, mitgestaltet von den Senioren
- Sa, 17. Dez. 2022: **Weihnachtsfeier** im PGZ

**Detailinformationen im Schaukasten** und in den **Euratsfelder Gemeindenachrichten!**

**\*Für alle Aktivitäten gelten die jeweiligen Corona-Bestimmungen!**

\*Anmeldung zu den Fahrten im Fahrtenbuch auf der Raiba Euratsfeld

\*Abmeldung für eine Fahrt nur tel. bei *Obm. Franz Rücklinger* (0676/7607280) bis 8 Tage vor der Abfahrt!

Wir freuen uns auf deine/eure Teilnahme!

**Viel Glück und Gesundheit für 2022**  
wünscht der Vorstand der  
**OG Euratsfeld**